



El futuro  
es de todos

Cancillería  
Consulado de Colombia  
en París

# Boletín Especial

## Participa en el torneo Madewis Cup International 2019 categoría Sub 14 o Sub 12 representando a nuestro país

¿Eres colombiano (puedes tener doble nacionalidad), vives en París o sus alrededores, juegas bien al fútbol y tienes máximo 14 años?

El Consulado de Colombia en París invita a los jóvenes colombianos a inscribirse en este torneo para que jueguen en el equipo de nuestro país, en la categoría de Asociación, lo cual será posible con el apoyo de la Asociación Colombiana de Fútbol, ASOCOLFUT.

El torneo Madewis Cup International 2019 categoría Sub 14 o Sub 12 está patrocinado por ADIDAS y organizado por Paris World Games y tendrá lugar del 23 al 27 de octubre en canchas ubicadas a 30 minutos de París, a 5 minutos de Disneyland.

Envíanos a [cparis@cancilleria.gov.co](mailto:cparis@cancilleria.gov.co) tu nombre completo, posición en la que prefieres jugar en el equipo y una segunda opción, foto de la página principal de tu pasaporte colombiano o de la Tarjeta de Identidad y una autorización escrita y firmada por alguno de tus padres, junto con su documento de identidad para poderte inscribir en el equipo.

Aunque estamos contra el tiempo, ojalá logremos conformar los dos equipos para que representen a nuestro país, y sobre todo que nuestros menores colombianos tengan la oportunidad de intercambiar experiencias deportivas con otros jóvenes de su edad. La inscripción no tiene ningún costo.



## ¿QUÉ HACER SI USTED HA SIDO DESIGNADO JURADO DE VOTACIÓN EN COLOMBIA Y SE ENCUENTRA EN EL EXTERIOR?

Con ocasión de la jornada de Elecciones de Autoridades Territoriales 2019 que se llevará a cabo en Colombia el día 27 de octubre de 2019, el Consulado General de Colombia en París informa que, si fue designado como jurado de votación en el territorio nacional y se encuentra en Francia, **usted debe:**

- **Enviar una comunicación al Registrador Municipal o Distrital (según el caso) de la sede donde fue citado**, adjuntando todos los documentos probatorios que considere pertinentes y demuestren su imposibilidad de participar en la jornada electoral. Es preciso recordar la pertinencia de presentar los documentos expedidos por autoridades extranjeras debidamente apostillados.

De manera opcional, si usted lo solicita presencialmente, **el Consulado podrá expedir una constancia (sin costo)**, en la cual se informa la calidad en la que usted se encuentra en Francia (residente, estudiante etc.), teniendo en cuenta los documentos justificativos que presente. Podrá adjuntar dicha constancia a la comunicación que envíe al Registrador correspondiente.

- **Adelante el trámite directamente ante la Registraduría Nacional del Estado Civil.** Los Funcionarios Consulares **no** pueden hacerlo por usted.
- Si desea solicitar la constancia en el Consulado, por favor **preséntese personalmente a la sede consular** con la documentación correspondiente, en los horarios de atención 8h30-13h30. (Ultimo turno se otorga a las 12h30)
- **Para consultar si fue designado jurado** de votación en el territorio nacional ingrese al siguiente enlace e introduzca su número de cédula: <https://elecciones2019.infovotantes.co/>
- Es importante que adelante este trámite, ya que es **el Registrador Municipal o Distrital quien estudia la posibilidad de exonerarlo** de las sanciones establecidas en el Código Electoral, de no cumplir con la citación.

# EL COLOR DE LOS TIEMPOS



CONSULADO GENERAL  
DE COLOMBIA EN PARÍS

17.10.2019 | 18H00

12 RUE DE BERRI  
75008 PARIS

Dirección de Asuntos Migratorios, Consulares y Servicio al Ciudadano



El Consulado General de Colombia en París, invita a todos los connacionales residentes en Francia a participar en la exposición **El Color de los Tiempos**, de los artistas colombianos, **César Mejía, Fabiana Peña y Luis Meyer**.

La exposición se encuentra en el marco de la Convocatoria de Artes Visuales 2019 del Consulado.

**Lugar:** Consulado General de Colombia en París  
12 rue de Berri, 75008 París

**Fecha:** 17 de octubre de 2019

**Hora:** 18H00



El futuro  
es de todos

Cancillería  
Consulado de Colombia  
en París

30 DE OCTUBRE DE 2019  
15H00 - 18H00



# HERENCIA DE CHOCOLATE

NIÑOS Y NIÑAS  
DE 5 - 14 AÑOS

- Narración sobre la historia Colombia
- Talleres de manualidades

**RESERVAS HASTA EL 28.10.19 A MEDIA NOCHE:**  
[comunicaciones@consulatcolombie.com](mailto:comunicaciones@consulatcolombie.com)



Dirección de Asuntos Migratorios, Consulares y Servicio al Ciudadano



El Consulado General de Colombia en París, invita a todos los niños y niñas, entre los 5 y 14 años a participar en el evento **Herencia de Chocolate**, una jornada dedicada a la niñez y la cual tendrá diferentes actividades lúdicas.

Los menores deberán asistir y participar en las actividades en compañía de un adulto responsable. Por la seguridad de los niños y la de todos los asistentes, **el cupo es limitado**.

Se **ruoga reservar antes del 28 de octubre a media noche** enviando un correo a [reserva@consulatcolombie.com](mailto:reserva@consulatcolombie.com) indicando la siguiente información:

- Nombre de los asistentes (menor y adulto que acompaña)
- Edad de los menores
- Número de identidad colombiano

**Lugar:** Consulado General de Colombia en París

12 rue de Berri, 75008 París

**Fecha:** 30 de octubre de 2019

**Hora:** 15H00 – 18H00

1. **Puede consultar la página Web del Consulado.**  
<http://paris.consulado.gov.co/>
2. <https://tramitesmre.cancilleria.gov.co/tramites/enlinea/registrarcidudadano.xhtml>

